JABSCO

FR

Pompe de douche et de cale

- **Modèle nouveau et mis à jour**
- **Fonctionnement plus silencieux**
- **Fabriqué avec des matériaux résistants à la corrosion**
- **Allumage protégé (ISO8846)**
- **Conforme aux normes BSEN50081 et ISO8849**
- **Fonctionnement à sec**
- **Fourni avec pré-filtre**

Spécifications:

- **720 l/h**
- **Auto-amorçante jusquà 2 mètres**
- **Raccordements pour tuyaux de 19mm de ø int.**

CONSEILS POUR L'INSTALLATION ET LA SÈCURITÈ

1. Installer la pompe dans un lieu sec et le plus près possible du liquide pompé, offrant un accès intégral à la pompe pour l'exécution de son entretien.
2. Utiliser des flexibles renforcés à spirale (avec paroi intérieure lisse) de 19mm de ø int. Ou semi-rigides.
3. Les canalisations doivent suivre un trajet aussi droit et court que possible, et éviter de passer au-dessus ou en-dessous d'obstacles éventuels.
4. Monter une pré-filtre sur le côté entrée de la pompe.
5. Toutes les pompes marines à déchargement par-dessous bord doivent être installées avec point de décharge bien au dessus de la lignes de flottaison statique et de gîte (les yachts effectuent normalement la décharge à travers le tableau arrière).
6. Les boîtiers de moteur sont parfois très chauds et tout con tact prolongé en cours d'utilisation peut entraîner des brûlures.
7. Ne jamais utiliser pour pomper de l'essence, des produits dérivés du pétrole ou des fluides ayant un point d'éclair inférieur à 37°C.

Branchements Èlectriques

Brancher la pompe sur un circuit indépendant. Pour les connexions des câbles, on doit se reporter au schéma. Pour le courant nominal des fusibles et la dimension des fils, on doit se reporter au tableu des connexions. En cas d'installation avec un disjoncteur principal bipolaire ou unipolaire, vérifier qu'il possède une capacité minimum de 10 amp.

Schéma de câblage

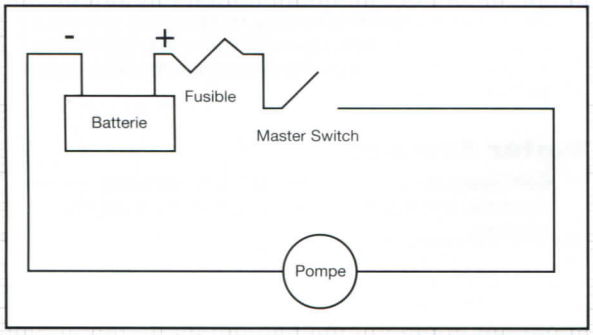


Tableau des connexions

Modele	Courant nominal des fusibles	Longueur des câbles*	Dimension des fils
37202-2012	7 amp	0-7.6m (0-25ft)	2.5 mm^2
		7.6-15m (25-50ft)	4 mm^2
37202-2024	5 amp	0-7.6m (0-25ft)	1 mm^2
		7.6-15m (25-50ft)	1.5 mm^2

* a longueur des câbles est la distance totale de la batterie à la pompe puis de cette dernière à la batterie.

ENTRETIEN

> ***On Doit Toujours Couper L'Alimenation Electrique de la Pompe!***

Enlever la tuyauterie, quatre boulons de fixation de la pompe, le bloc support et diaphragme du moteur.

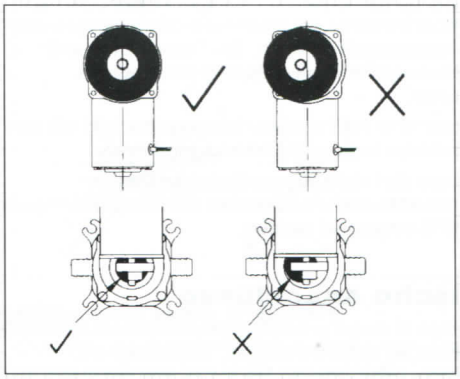
Replacement des clapets

Enlever la plaque de fixation des clapets; extraire et remplacer les clapets en vérifiant que l'installation est effectué correctement. Remonter la plaque de fixation des clapets.

Remplacement de la membrane

Dévisser le boulon séparant l'ensemble membrane; remonter la membrane neuve, la plaque de la membrane, la rondelle et le boulon sur la bielle.

Veiller a ce que le diaphragme est place bein au centre avant de remonter le moteur, l'etrier et le diaphragme sur le corps de pompe.



Remplacement de la bielle

Défaire la vis de calage, enlever les deux vis de montage du moteur et etraire le moteur du support et de la bielle. Dévisser le boulon séparant l'ensemble membrane et la bielle. Remonter la membrane, la plaque de la membrane, la rondelle et le boulon sur la bielle neuve. Monter le moteur sur le support en alignant la bielle; setter la vis de calage. Remonter la membrane le support sur le corps.

Remplacement de l'amortisseur de pulsations

Enlever les vis de fixation de la pompe. Enlever la vis du pied et le pied. Extraire et remplacer l'amortisseur de pulsations en plaçant la cavité à trois nervures sur le côté refoulement. Remonter le pied et sa vis.

Rangement pendant l'hiver

Extraire toute l'eau contenue dans la pompe en enlevant les tuyaux puis en faisant marcher la pompe jusque'à l'élimination totale de l'eau.

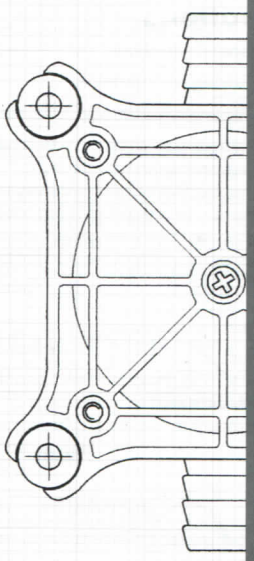
FR

JABSCO®



37202-2

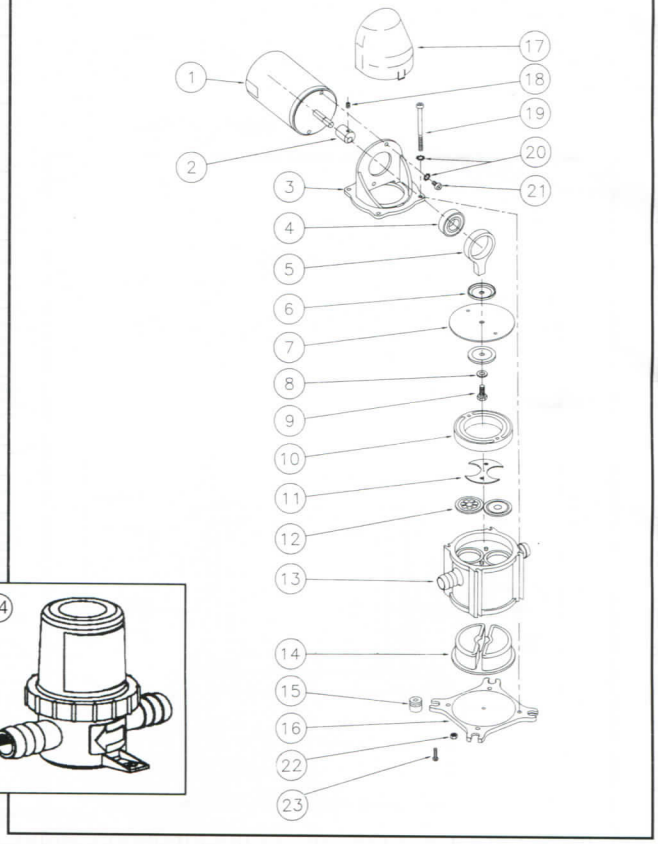
- Shower Drain and Bilge Pump
- Pompe de douche et de cale
- Duschbecken-Entleerungs-und Bilgenpumpen
- Scolo per la doccia e pompe di sentina
- Douche - en lenspompen
- Duschavlopps-och länspumpar
- Bombas de carena y de desagüe de ducha
- Bombas de Esgoto e Drenagem de Ducha
- Brusekabineaf øbsog lansepumper
- Suihkun tyhjenysputki ja tyhjennyspumput
- Αποχέτευση ντους και αντλίες σεντινών
- Dus Suyu ve Şintine Pompasi
- ビルジポンプ



CE

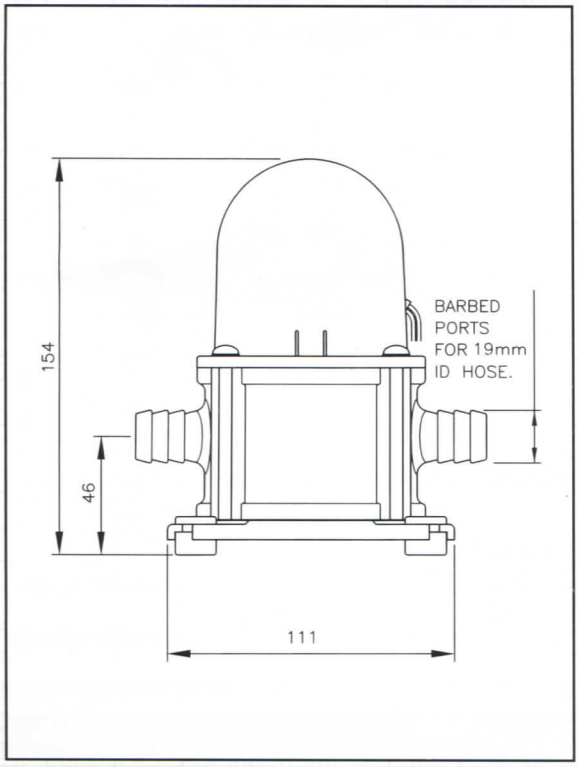
Jabsco

ITT Industries
Engineered for life

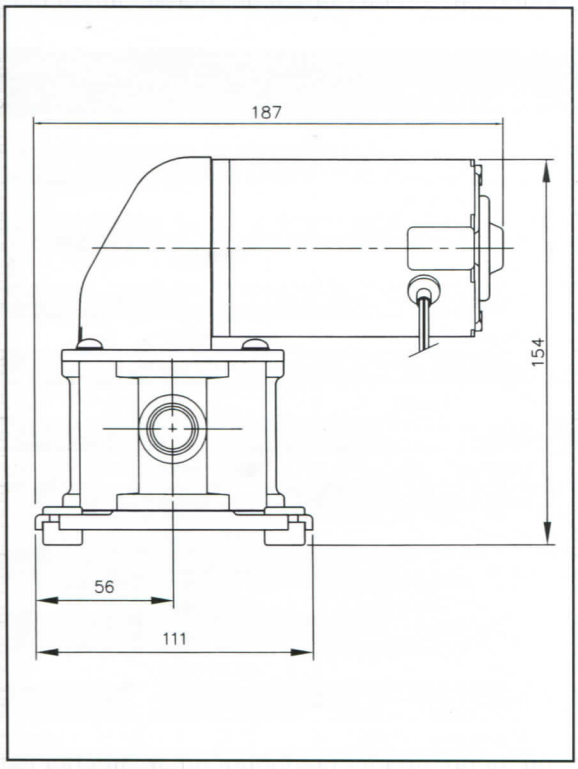


Repair kits available		
Kit	**Part No**	**Description**
A	50095-1000	Major Service Kit
B	50096-1012	Motor Kit 12v
C	50096-1024	Motor Kit 24v
D	50097-1000	Connecting Rod Kit

				Qty per repair kit			
Key	**Description**	**Qty**	**Part No**	**A**	**B**	**C**	**D**
01	Motor 12v	1			1		
		1				1	
02	Eccentric Drive	1					1
03	Bracket	1	50092-1000				
04	Bearing	1					
05	Con Rod	1		1			
06	Diaphragm Plate	1	35688-0000	1			
07	Diaphragm	1	50099-1000	1			
08	Sealing Washer	1		1			1
09	Bolt	1		1			1
10	Diaghragm Ring	1	35778-0000				
11	Valve Retainer	1	35816-0000	1			
12	Valve Set	1	30005-0000	1			
13	Body	1	50098-1000	1			
14	Pulsation Dampener	1	37179-0000	1			
15	Grommet	4		1			
16	Foot	1	50094-1000				
17	Cover	1	50093-1000				
18	Grub Screw	1					1
19	Bolt	4		1			1
20	Lock Washer	2			2	2	1
21	Motor Screw	2			2	2	1
22	Nut	4		1			1
23	Screw	1		1			
24	Pumpguard	1	36200-0000				



Dimensions in mm



ACCESSORIES

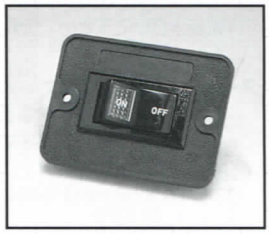


30294-2000

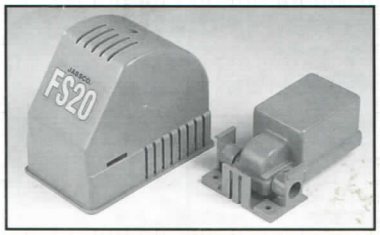
30295-2000



29145-0012/0024



44960-0002
or 44960-0003



30295-0000

30295-1000

Jabsco

ITT Industries
Engineered for life

Jabsco,
1485 Dale Way, Costa Mesa CA 92628-2158 **USA**
Tel: +1 714 545 8251 Fax: +1 714 957 0609

Jabsco,
Bingley Road, Hoddesdon, Hertfordshire EN11 0BU **UK**
Tel: +44 (0) 1992 450 145 Fax: +44 (0) 1992 467 132

Fluid Products Canada,
55 Royal Road, Guelph, Ontario N1H 1T1 **CANADA**
Tel: +1 519 821 1900 Fax: +1 519 821 2569

NHK Jabsco Co Ltd,
3-21-10, Shin-Yokohama, Kohoku-ku, Yokohama 222 **JAPAN**
Tel: +81 (0) 45 475 8906 Fax: +81 (0) 45 475 8908

Jabsco GmbH,
Oststraße 28, 22844 Nordestedt **GERMANY**
Tel: +49 (0) 40 53 53 73 0 Fax: +49 (0) 40 53 53 73 11

Discover Jabsco at www.jabsco.com

Warranty: All products of the company are sold and all services of the company are offered subject to the company's warranty and terms and conditions of sale, copies of which will be furnished upon request

© Copyright 2000 ITT Industries

43001-0576 Rev 04/00